



# La Carrera Panamericana 2021



**FECHA/DATE:** 10/10/2021

**De: DIRECTOR DE CARRERA**

**From: CLERK OF THE COURSE**

**HORA/TIME:** 11:00

**Boletín # 1 Regulatorio  
Bulletin # 1 Regulation**

**Para: Todos los Competidores**

**To: All Competitors**

## Modificaciones a libreta de ruta

### ETAPA 0 CALIFICACION

1. Warm up y calificación (longitud original 13.260 km, nueva longitud 9.300 km).

El warm up y la etapa de calificación cambian su punto de inicio a referencia 55, página 7 (después de los topes).

2.- Referencia 102, dice "km 52" y debe ser "km 9".

3.- Referencia 83, distancia total 10.310 el dibujo de la izquierda 3, está incorrecto, es en el otro sentido, como indica el texto.

1.- Warm up and qualification (original length 13.260 km, new length 9.300 km).

Warm up and qualification will change the starting point to reference 55, page 7 (just after the bumps).

2.- Reference 102 said "km 52" and must be " km 9".

3.- Reference 83, total distance 10.310, the drawing of the left 3 is wrong, must be to the other side as the text on directions says.

### ETAPA 1 OAXACA - VERACRUZ

Para cualquier duda o aclaración por favor enviar correo a [team@lacarrerapanamericana.com.mx](mailto:team@lacarrerapanamericana.com.mx) o a [info@lacarrerapanamericana.com.mx](mailto:info@lacarrerapanamericana.com.mx)

For any question please send us your comments at [team@lacarrerapanamericana.com.mx](mailto:team@lacarrerapanamericana.com.mx) or [info@lacarrerapanamericana.com.mx](mailto:info@lacarrerapanamericana.com.mx)



# La Carrera Panamericana 2021



**FECHA/DATE:** 10/10/2021

**De: DIRECTOR DE CARRERA**

**From: CLERK OF THE COURSE**

**HORA/TIME:** 11:00

**Boletín # 1 Regulatorio  
Bulletin # 1 Regulation**

**Para: Todos los Competidores**

To: All Competitors

4.- SECCION 8 "LA ESPERANZA", Page 47, La sección completa queda cancelada por un deslave presentado en días recientes. Se debe respetar el tiempo de llegada al control CH y la hora de salida en el control A. PRECACION: Recordar que el tramo estará abierto a la circulación normal.

4.- SECTION 8 "LA ESPERANZA" Page 47. The complete section is canceled due to a landslide on recent days. The arrival time to the "CH" control and the starting time on control "A" remains the same. WARNING. The section will be open to normal traffic.

## **ETAPA 2 VERACRUZ – CDMX**

5.- PAGINA 3, SECCION 1 REFERENCIA 27. Inicia zona de obras a partir del km 30+200.

6.- SECCION 3 Y SECCION 10 "EL ZORRILLO".

SECCION 3 "EL ZORRILLO 1": Pagina 16, referencia 156 MUCHA PRECACUION con los topes indicados en la libreta.

SECCION 10 "EL ZORRILLO 2": Pagina 32, referencia 309 MUCHA PRECACUION con los topes indicados en la libreta.

7.- SECCION 5, El tiempo de sección se modifica de 8 minutos a 12 minutos

Para cualquier duda o aclaración por favor enviar correo a [team@lacarrerapanamericana.com.mx](mailto:team@lacarrerapanamericana.com.mx) o a [info@lacarrerapanamericana.com.mx](mailto:info@lacarrerapanamericana.com.mx)

For any question please send us your comments at [team@lacarrerapanamericana.com.mx](mailto:team@lacarrerapanamericana.com.mx) or [info@lacarrerapanamericana.com.mx](mailto:info@lacarrerapanamericana.com.mx)



# La Carrera Panamericana 2021



**FECHA/DATE:** 10/10/2021

**De: DIRECTOR DE CARRERA**

**From: CLERK OF THE COURSE**

**HORA/TIME:** 11:00

**Boletín # 1 Regulatorio  
Bulletin # 1 Regulation**

**Para: Todos los Competidores**

To: All Competitors

## 8.- SECCION 6, SERVICIO.

Cambio de ubicación del área de servicio (referencia 233) de la gasolinera a la nueva ubicación. Para llegar a la nueva área de servicio continuar después de la gasolinera cruzando la población de Chazumba por otro 7.4 km. La ubicación de la nueva área de servicio es en el km 70+200 en el área de inspección ganadera del lado izquierdo. En ese mismo lugar se ubicará el control de entrada y salida de servicio.

Se recomienda no cargar en la gasolinera de Chazumba y las opciones son la gasolinera del paso por Tehuacán o en la última de la ruta en Zapotitlan del la etapa 2, sección 3, referencia 170.

## 9.- SECCION 7: El tiempo de sección se modifica de 2 minutos a 7 minutos.

10.- La recepción en Tehuacán esta cancelada, una vez bajando de la etapa de "El Zorrillo 2" en la referencia 328 hay desviarse a la derecha rumbo a "Mexico-Puebla-Cuota" y continuar por la misma vía 8.4 km hasta la caseta de cobro. Una vez pasando la caseta de cobro retomar la libreta en la referencia 355 de la página 37.

## 5.- PAGE 3, SECTION 1 REFERENCE 27. Begins roadworks at km 30+200

## 6.- SECTION 3 AND SECTION 10 "EL ZORRILLO".

SECTION 3 "EL ZORRILLO 1": Page 16, reference 156 EXTREME CAUTION on bumps indicated on the routebook.

Para cualquier duda o aclaración por favor enviar correo a [team@lacarrerapanamericana.com.mx](mailto:team@lacarrerapanamericana.com.mx) o a [info@lacarrerapanamericana.com.mx](mailto:info@lacarrerapanamericana.com.mx)

For any question please send us your comments at [team@lacarrerapanamericana.com.mx](mailto:team@lacarrerapanamericana.com.mx) or [info@lacarrerapanamericana.com.mx](mailto:info@lacarrerapanamericana.com.mx)



# La Carrera Panamericana 2021



---

**FECHA/DATE:** 10/10/2021

**De: DIRECTOR DE CARRERA**

**From: CLERK OF THE COURSE**

**HORA/TIME:** 11:00

**Boletín # 1 Regulatorio  
Bulletin # 1 Regulation**

**Para: Todos los Competidores**

To: All Competitors

---

SECTION 10 " EL ZORRILLO 2": Page 32, reference 309 EXTREME CAUTION on bumps indicated on the routebook.

7.- SECTION 5: The time for this section will change from 8 minutes to 12 minutes.

8.- SECTION 6, SERVICE: The location of the service area (reference 233) on the gas station will be changed. To get to the new location of the service area, keep going straight crossing Chazumba Town for 7.400 km from the gas station. The new service area is located on km 70+200 in an "cattle inspection zone" on the left side. On the same spot the CH control will be located.

We strongly recommend not to use the Chazumba gas station. The options are to use the gas stations on the road to Tehuacan or the last gas station on Zapotitlan on stage 2, section 3, reference 170.

9.- SECTION 7: The time for this section changes from 2 minutes to 7 minutes.

10.- The repetition on Tehuacan is cancelled. Once you finish "El zorrillo 2" stage on reference 328, you must continue to the right to "Mexico-Puebla-Cuota". Keep straight for 8.4 km to the next toll booth. Once you pass the toll booth follow again the roadbook on reference 355 on page 37.

---

Para cualquier duda o aclaración por favor enviar correo a [team@lacarrerapanamericana.com.mx](mailto:team@lacarrerapanamericana.com.mx) o a [info@lacarrerapanamericana.com.mx](mailto:info@lacarrerapanamericana.com.mx)

For any question please send us your comments at [team@lacarrerapanamericana.com.mx](mailto:team@lacarrerapanamericana.com.mx) or [info@lacarrerapanamericana.com.mx](mailto:info@lacarrerapanamericana.com.mx)

---



# La Carrera Panamericana 2021



---

**FECHA/DATE:** 10/10/2021

**De: DIRECTOR DE CARRERA**

**From: CLERK OF THE COURSE**

**HORA/TIME:** 11:00

**Boletín # 1 Regulatorio**  
**Bulletin # 1 Regulation**

**Para: Todos los Competidores**

To: All Competitors

---

## ETAPA 3 CDMX – MORELIA

11.- La ruta de salida de la ciudad de México tendrá modificaciones. Estar pendientes del boletín correspondiente.

12.- Las secciones de velocidad "Presa de Iturbide" y "Jiquipilco" quedan canceladas. En su lugar habrá una recepción en las instalaciones del autódromo "Mexico Drive Resort".

11.- The route out from Mexico city will have modifications. Please wait for the publishing of the bulletin.

12.- The special stages "Presa de Iturbide" and "Jiquipilco" are cancelled. Instead of this stages, there will be a reception on "Mexico Drive Resort" racetrack.

## ETAPA 4 MORELIA-AGUASCALIENTES

13.- La ruta de salida hacia la etapa de La Valenciana, posiblemente sufrirá modificaciones por obras en la ciudad. Estar pendientes del boletín correspondiente.

14.- En referencia 497, pag 52, seguir instrucciones de los oficiales para entrada al estacionamiento de las 3 centurias.

13.- The exit route to La Valenciana stage, will possibly have modifications because of the roadworks in the city. Wait for the bulletin.

---

Para cualquier duda o aclaración por favor enviar correo a [team@lacarrerapanamericana.com.mx](mailto:team@lacarrerapanamericana.com.mx) o a [info@lacarrerapanamericana.com.mx](mailto:info@lacarrerapanamericana.com.mx)

For any question please send us your comments at [team@lacarrerapanamericana.com.mx](mailto:team@lacarrerapanamericana.com.mx) or [info@lacarrerapanamericana.com.mx](mailto:info@lacarrerapanamericana.com.mx)

---



# La Carrera Panamericana 2021



**FECHA/DATE:** 10/10/2021

**De: DIRECTOR DE CARRERA**

**From: CLERK OF THE COURSE**

**HORA/TIME:** 11:00

**Boletín # 1 Regulatorio  
Bulletin # 1 Regulation**

**Para: Todos los Competidores**

To: All Competitors

14.- On reference 497, page 52, follow instructions from the official to enter the parking lot of "tres centurias" park.

## ETAPA 5 AGUASCALIENTES-DURANGO

15.- Pagina 17, referencia 144 PRECACION GRAVA SUELTA

16.- Pagina 19, referencia 166 DICE "POBLADO LLANO GRANDE TOPES (3)". DEBE DECIR "POBLADO LLANO GRANDE TOPES (4)"

15.- Page 17, reference 144 CAUTION LOSSE GRAVEL

16.- Page 19, reference 166 says "TOWN LLANO GRANDE, BUMPS (3)" AND MUST SAY "TOWN LLANO GRANDE, BUMPS (4)".

## ETAPA 6 DURANGO PARRAS

17.- Pagina 9, referencia 75 DICE "LETRERO ESPECTACULAR "LOS HERRERA" Y DEBE DECIR "LETERO EXPECTACULAR "LOS HERRERAS"

18.- Page 9, reference 75 says "SPECTACULAR SIGN "LOS HERRERA" AND MUST SAY "SPECTACULAR BILLBOARD LOS HERRERAS"

Para cualquier duda o aclaración por favor enviar correo a [team@lacarrerapanamericana.com.mx](mailto:team@lacarrerapanamericana.com.mx) o a [info@lacarrerapanamericana.com.mx](mailto:info@lacarrerapanamericana.com.mx)

For any question please send us your comments at [team@lacarrerapanamericana.com.mx](mailto:team@lacarrerapanamericana.com.mx) or [info@lacarrerapanamericana.com.mx](mailto:info@lacarrerapanamericana.com.mx)